



FONDAZIONE ITALIA GIAPPONE  
伊日財団

NUMERO 7  
1 ottobre 2012

I  
N  
F  
O  
R  
M  
A  
Z  
I  
O  
N  
I  
  
D  
A  
L  
  
G  
I  
A  
P  
P  
O  
N  
E

## In questo numero:

- ❖ **Giappone: in calo fiducia imprese manifatturiere settembre (Tankan)**  
*Fonte: Radiocor*
- ❖ **Dalla fusione Nippon Steel-Sumitomo nasce il secondo gigante dell'acciaio**  
*Fonte: ASCA*
- ❖ **I prezzi al consumo scendono dello -0,3**  
*Fonte: Bloomberg*
- ❖ **Senkaku, Heiwado conta 500 milioni di danni e All Nippon perde 40mila biglietti**  
*Fonti: Japan Today, Japan Times*
- ❖ **L'opposizione sceglie Abe come nuovo leader**  
*Fonte: AGI*
- ❖ **Rimpasto di governo, entra ministro gradito alla Cina**  
*Fonte: Adnkronos*
- ❖ **UE-Gappone, colloqui per accordo di libero scambio potrebbero iniziare a marzo**  
*Fonte: Japan Times*
- ❖ **Standard & Poor taglia il rating di Sony**  
*Fonte: Giappone Oggi*
- ❖ **Toyota entra nel mercato dell'auto elettrica**  
*Fonte: NHK*
- ❖ **Produzione automobilistica in crescita per l'undicesimo mese consecutivo**  
*Fonte: NHK*
- ❖ **Record della quota estera di debito pubblico**  
*Fonte: Nikkei*
- ❖ **Appuntamenti**

### **Giappone: in calo fiducia imprese manifatturiere settembre (Tankan)**

L'indice Tankan, che misura la fiducia delle grandi imprese manifatturiere giapponesi, ha perso due punti a settembre rispetto a giugno, salendo a -3 punti. E' quanto ha indicato la Banca del Giappone. L'indicatore, che misura la differenza tra la percentuale di società che giudicano la situazione favorevole e quelle che la ritengono sfavorevole, indica un aumento del pessimismo sulla situazione globale tra le aziende. Complessivamente, considerando settore manifatturiero e non, l'indice Tankan delle grandi imprese è sceso di un punto a +2 punti. E' diminuita anche la fiducia delle imprese di medie dimensioni (di due punti a -2) e quella delle piccole imprese (a -11 punti). L'indice rappresenta un riferimento importante per la Banca del Giappone per valutare lo stato dell'economia e decidere la politica monetaria.

Fonte: Radiocor

### **Dalla fusione Nippon Steel-Sumitomo nasce il secondo gigante dell'acciaio**



E' stata formalizzata la fusione tra Nippon Steel e la rivale Sumitomo Metal Industries grazie alla quale nasce il secondo gigante mondiale dell'acciaio. I due gruppi giapponesi hanno avuto nel 2011 una produzione congiunta di 46,1 milioni di tonnellate di acciaio grezzo, superata solo dal gigante indiano ArcelorMittal con 97,2 milioni di tonnellate.

"Siamo convinti che saremo in grado di sopravvivere alla fortissima competizione globale come il gruppo dell'acciaio meglio integrato" ha detto il ceo della nuova società Shoji Muneoka nel corso della cerimonia per la fusione a Tokyo. Fonte: ASCA

### **I prezzi al consumo scendono dello -0,3**

I prezzi al consumo in Giappone sono scesi dello 0,3 per cento nel mese di agosto rispetto all'anno precedente, registrando la diminuzione più significativa degli ultimi 16 mesi. Si allontana così l'obiettivo della Banca centrale di raggiungere un'inflazione all'1 per cento.

In discesa anche il tasso di disoccupazione, che tocca il -4,2 per cento in linea con il - 4,3 per cento del mese di luglio.

Fonte: Bloomberg

### **Senkaku, Heiwado conta 500 milioni di danni e All Nippon perde 40mila biglietti**

La catena giapponese di grandi magazzini Heiwado ha riferito di aver perso 500 milioni di yen nei suoi tre punti vendita in Cina dopo le proteste scoppiate per la contesa sull'arcipelago delle Senkaku. Perdite ingenti anche per All Nippon Airways. Finora sulla tratta Giappone-Cina, ha fatto sapere la compagnia, sono stati cancellati 40mila posti riservati.

Fonti: Japan Today, Japan Times

### **L'opposizione sceglie Abe come nuovo leader**

Il principale partito d'opposizione giapponese, il Liberal Democratic Party (Ldp), ha scelto l'ex premier Shinzo Abe come nuovo leader, aprendogli la strada per il ritorno alla guida del Paese nelle elezioni attese a breve. Ringraziando i sostenitori per la vittoria, il 58enne conservatore, all'epoca dell'incarico il più giovane premier mai salito in carica in Giappone, ha promesso che lavorerà per riportare il partito al governo. Rimasto in carica un solo anno, Abe si dimise nel settembre 2007 a causa di una grave malattia mai specificata, in vista di una tornata elettorale che si rivelò catastrofica per il partito, che perse il potere dopo oltre mezzo secolo di dominio quasi incontrastato. A beneficiarne allora fu il Democratic Party of Japan (Dpj) dell'attuale premier Yoshihiko Noda, la cui esperienza di governo ha tuttavia disatteso le aspettative, aprendo la strada al ritorno di Abe.

Fonte: AGI

### **Rimpasto di governo, entra ministro gradito alla Cina**

Il primo ministro giapponese Yoshihiko Noda ha effettuato un ampio rimpasto del suo governo nel tentativo di risalire nei sondaggi in vista delle prossime elezioni. I titolari di Esteri e Difesa sono rimasti al loro posto, mentre fra i nuovi nomi spiccano Seiji Maehara alla politica nazionale, un ex ministro degli Esteri considerato un falco filo americano, e Makiko Tanaka alla Pubblica Istruzione, altra ex titolare degli Esteri, gradita alla Cina e scelta in un momento di tensione con Pechino sulla sovranità di isole contese. Alle Finanze va infine Koriki Jojima, quinto a ricoprire questo ruolo negli ultimi tre anni malgrado la sua inesperienza in questo campo.

Il rimpasto è il terzo da quando Noda è salito al potere nel settembre 2011. Il Giappone sta attraversando un lungo periodo di instabilità politica e Noda è il sesto primo ministro in sei anni. La sua popolarità è precipitata dopo la decisione di far ripartire alcune centrali nucleari fermate in seguito al disastro di Fukushima e per la contestata decisione di avviare un aumento dell'Iva, che ha provocato una scissione all'interno del suo Partito Democratico del Giappone.

Fonte: Adnkronos

### **UE-Giappone, colloqui per accordo di libero scambio potrebbero iniziare a marzo**



I colloqui tra l'UE e il Giappone sull'accordo di partenariato economico probabilmente inizieranno intorno al mese di marzo. Lo ha riferito un alto funzionario della Commissione europea. I paesi membri dell'UE, ha aggiunto, dovrebbero raggiungere un accordo entro Natale sull'avvio dei negoziati. Anche se le discussioni iniziere la prossima primavera come sperato, ci vorrebbero circa quattro anni per concludere un patto e altri due per essere ratificato.

Un eventuale accordo dunque entrerebbe in vigore non prima del 2018. L'Unione europea deve ottenere il consenso di tutti i 27 Stati membri per avviare i colloqui su un accordo di libero scambio con un paese al di fuori del blocco. Per ora la Germania, la Francia e l'Italia, che hanno tutte le principali industrie automobilistiche, rimangono cauti perché un accordo di libero scambio potrebbe portare a un flusso di importazioni giapponesi che potrebbero danneggiare le loro proprie case automobilistiche.

Fonte: Japan Times

---

FONDAZIONE ITALIA GIAPPONE

29, Via Sallustiana • 00187 Roma, I • Tel.+39 066784496 • Fax +39 0669380179

c/o Ministero degli Affari Esteri • 1, Piazzale della Farnesina • 00194 Roma, I

tel. +39 0636915232 • Fax +39 0636915123

e-mail: [fondazione@italiagiappone.it](mailto:fondazione@italiagiappone.it) • [www.italiagiappone.it](http://www.italiagiappone.it) • Twitter (@italiagiappone)

### **Standard & Poor taglia il rating di Sony**

L'agenzia di rating Standard & Poor ha abbassato il rating a lungo termine della Sony da 'BBB +' a BBB. Il gigante dell'elettronica rimane due gradini sopra il livello di guardia dei titoli spazzatura, ma le prospettive a lungo termine sono negative. "Il ritmo della ripresa degli utili delle imprese di elettronica di consumo nel 2012 fiscale (terminato il 31 marzo 2013) rimarrà lento", ha detto Standard & Poor in una dichiarazione.

*Fonte: Giappone Oggi*

### **Toyota entra nel mercato dell'auto elettrica**

Toyota Motor ha presentato una nuova auto elettrica che verrà data a noleggio alle amministrazioni e alle società locali. La vettura, denominata "eQ," si basa su un modello regolare compatto e sarà in vendita da dicembre al prezzo di 46.000 dollari. L'EQ può funzionare per 100 chilometri con una singola carica. La distanza è minore della media delle auto elettriche fatte da altri produttori giapponesi. Con l'entrata di Toyota nel mercato dei veicoli elettrici, quasi tutte le principali case automobilistiche giapponesi offrono ora le auto elettriche.

*Fonte: NHK*

### **Produzione automobilistica in crescita per l'undicesimo mese consecutivo**

La produzione automobilistica del Giappone nel mese di agosto è salita di oltre il 4 per cento rispetto a un anno prima. I dati di settembre tuttavia potrebbero essere meno rosei a causa della fine dei sussidi governativi per gli acquirenti di auto ecologiche e per il deteriorarsi delle relazioni tra il Giappone e la Cina. La produzione interna di otto grandi case automobilistiche nel mese scorso è stata di circa 698.000 unità.

Questo è l'undicesimo mese che si registra un incremento su base annua. Ma l'aumento è inferiore rispetto ai mesi precedenti, quando aveva toccato oltre il 10 per cento.

La produzione della Honda ha superato il 23 per cento, mentre Toyota ha visto un incremento di quasi il 4 per cento. Nissan e Suzuki invece hanno riportato cali.

*Fonte: NHK*

### **Record della quota estera di debito pubblico**

La quota di debito pubblico giapponese detenuto da investitori esteri ha raggiunto gli 82mila miliardi di yen nel trimestre conclusosi nel giugno 2012, registrando il record di 8,7 per cento dei 940mila miliardi di yen totali, il dato più alto dalla prima rilevazione del 1997. Lo ha reso noto la Banca del Giappone. Il massimo precedente era stato registrato nel trimestre chiuso al settembre 2008, quando il tasso di proprietà straniera è stato dell'8,6 per cento.

I dati rivelano che gli investitori stranieri sono stati attratti dalla sicurezza percepita del debito pubblico giapponese in seguito alla crisi dei debiti sovrani dei Paesi europei e alle preoccupazioni per un rallentamento dell'economia cinese.

*Fonte: Nikkei*

**Tokyo – Istituto Italiano di Cultura (Sala Agnelli), 6 ottobre 2012**  
**Hiroshima - Elisabeth University of Music (Cecilia Hall), 7 ottobre 2012**  
CONCERTI DELL'ORCHESTRA DA CAMERA ITALIANA "INTERPRETI VENEZIANI"

**Roma – Hotel Bernini Bristol, 5 ottobre 2012**  
CONFERENZA SUGLI EPA TRA GIAPPONE E UNIONE EUROPEA

**Roma – Centro Culturale Elsa Morante, 7 ottobre 2012**  
IL GIAPPONE E LA TRADIZIONE DELLE ARTI MARZIALI: IL KIUDO E LO IAIDO

**Catania – Palazzo della Cultura, 24 ottobre 2012**  
XXIV ASSEMBLEA GENERALE DELL'ITALY-JAPAN BUSINESS GROUP

**Roma – Macro Testaccio, fino al 28 ottobre 2012**  
LOST & FOUND. FAMILY PHOTOS SWEEP BY 3/11 EAST JAPAN TSUNAMI

**Per i dettagli e ulteriori informazioni visitate il sito [www.italiagiappone.it](http://www.italiagiappone.it)**